

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ      СПЕЦИАЛЬНЫЙ ПОЛИТИЧЕСКИЙ  
Генеральная Ассамблея      КОМИТЕТ  
СОРОК ШЕСТАЯ СЕССИЯ      23-е заседание,  
*Официальные отчеты*      состоявшееся  
в понедельник,  
18 ноября 1991 года,  
в 10 ч. 00 м.,  
Нью-Йорк

---

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 23-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н ПИБУЛСОНГГРАМ (Таиланд)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 72 ПОВЕСТКИ ДНЯ: БЛИЖНЕВОСТОЧНОЕ АГЕНТСТВО ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ДЛЯ ПОМОЩИ ПАЛЕСТИНСКИМ БЕЖЕНЦАМ И ОРГАНИЗАЦИИ РАБОТ (продолжение)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации  
в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов  
(Chief, Official Records Editing Section, Room DC2-750, 2 United Nations Plaza)  
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Distr. GENERAL  
A/SPC/46/SR.23  
2 December 1991  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Заседание открывается в 10 ч. 25 м.

ПУНКТ 72 ПОВЕСТКИ ДНЯ: БЛИЖНЕВОСТОЧНОЕ АГЕНТСТВО ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ДЛЯ ПОМОЩИ ПАЛЕСТИНСКИМ БЕЖЕНЦАМ И ОРГАНИЗАЦИИ РАБОТ (продолжение) (A/46/13 и Add.1, A/46/373, 399, 535-541, 622; A/SPC/46/L.12, L.15-L.22)

1. Г-н ЭЛИАССОН (Швеция), выступая от имени пяти стран Северной Европы – Дании, Исландии, Норвегии, Финляндии и Швеции, говорит, что, несмотря на растущую нагрузку, Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) весьма успешно справляется со своими задачами. Однако проблема палестинских беженцев может быть решена только путем всеобъемлющего урегулирования конфликтов между Израилем и арабскими странами и Израилем и Палестиной. Страны Северной Европы высоко оценивают осуществляемые в последнее время усилия, особенно Соединенными Штатами, по организации диалога между всеми участниками конфликта. Значительным достижением стало проведение в Мадриде мирной конференции по Ближнему Востоку, при этом особо обнадеживающим фактом стала позитивная атмосфера, сопутствующая переговорам между Израилем и Палестиной. Страны Северной Европы обратились ко всем заинтересованным сторонам с призывом проявлять гибкость и дальновидность и воздерживаться от любых действий, которые могли бы представлять собой препятствие на пути мирного процесса.

2. Страны Северной Европы высоко оценивают осуществляемые в настоящее время правительством Ливана усилия по распространению своей власти в Ливане в соответствии с Эт-Тайфским соглашением. Следует надеяться, что это приведет к улучшению положения палестинцев.

3. На протяжении последних четырех лет "интифада" и ответные меры Израиля оказывали неблагоприятное воздействие на условия работы БАПОР. Страны Северной Европы продолжают испытывать озабоченность по поводу гибели людей в ходе инцидентов во время "интифады" и столкновений между палестинцами, а также в связи с такими принимаемыми мерами, как административное задержание, уничтожение домов на Западном берегу и в Газе; и в этой связи они настоятельно призывают Израиль полностью соблюдать положения четвертой Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 1949 года и прекратить любую деятельность, связанную с созданием поселений на оккупированных территориях. Делегация Швеции выражает сожаление в связи с нападениями на помещения БАПОР и задержанием его сотрудников.

4. Обнадеживает то обстоятельство, что, несмотря на имеющиеся трудности, в школах БАПОР осуществляется эффективный с точки зрения затрат процесс обучения, и страны Северной Европы разделяют выраженную в докладе Генерального комиссара (A/46/13) озабоченность в связи со значительными потерями учебного времени на оккупированных территориях, обусловленными введением комендантского часа и проведением забастовок. Трудно понять, каким образом закрытие школ может оказывать какое-либо существенное воздействие на состояние безопасности.

5. Заслуживают похвалы усилия БАПОР, направленные на повышение качества неотложной медицинской помощи на Западном берегу и в Газе и улучшение медико-санитарной обстановки в лагерях. Если в вопросах ликвидации острого дефицита основополагающее значение имеет удовлетворение минимальных потребностей в

(Г-н Элиассон, Швеция)

продовольствии, жилье и одежде, то в долгосрочной перспективе необходимо поднять социально-экономический уровень беженцев в целом. Страны Северной Европы выражают удовлетворение в связи со все более активным участием БАПОР в программах по осуществлению приносящей доход деятельности.

6. Большое значение для работы БАПОР имеют усилия учреждений Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций, и страны Северной Европы призывают к расширению междуурожденческого сотрудничества в целях оптимального использования ресурсов.

7. Хотя финансовое положение Агентства является относительно благополучным, необходимо укрепить базу ресурсов БАПОР, с тем чтобы она могла справляться с быстрым ростом числа беженцев. Страны Северной Европы выражают удовлетворение в связи с тем, что вопросам расширения базы доноров Агентства уделяется самое пристальное внимание. Необходимо прилагать особые усилия к тому, чтобы убедить страны региона восстановить традиционный объем их взносов. Уделение повышенного внимания более масштабному стратегическому планированию будет, по-видимому, способствовать стабилизации финансового положения.

8. В 1991 году взносы стран Северной Европы составляли почти четвертую часть от общего объема взносов стран в Общий фонд БАПОР и на осуществление текущей деятельности. Кроме того, страны Северной Европы финансируют проведение чрезвычайных и специальных операций БАПОР. Международное сообщество непременно должно оказать поддержку важной работе Агентства в этот критический момент в истории Ближнего Востока.

9. Г-н ЭЛЬ-АРАБИ (Египет) говорит, что, хотя в 1949 году БАПОР создавалось на временной основе, вследствие ухудшения условий жизни палестинского народа в условиях израильской оккупации потребность в деятельности Агентства постоянно возрастала. Агентство расширило масштабы своей деятельности, распространив ее на беженцев, находившихся за пределами созданных в 1948 году лагерей, и выйдя далеко за рамки первоначально установленного для него круга полномочий. Обстановка обострилась в 1967 году после оккупации и проведения акций Израилем, в результате которых погибли и получали ранения мирные жители. В докладе Генерального комиссара подробно перечислялись многочисленные нарушения прав человека, введение коллективных санкций, оказание экономического давления, проявлявшегося в сносе домов, конфискации земли, вырубке деревьев, установлении контроля над водоснабжением палестинцам и израильским поселенцам. Порочный круг насилия и лишений должен быть порван. Оператор приветствует план Агентства по расширению масштабов проектов, связанных с приносящей доход деятельностью, и увеличению капиталовложений в малые и средние предприятия и проекты подготовки кадров, имеющих целью создание рабочих мест. Срыв учебного процесса и задержание ученников привели к резкому ухудшению качества образования на оккупированных территориях. Введение для Восточного Иерусалима системы пропусков привело к реальному разделу оккупированных территорий на четыре обособленных района, что затруднило с сообщение между северной и южной частями Западного берега и явилось еще одним грубым нарушением международных соглашений об оккупированных территориях.

(Г-н эль-Араби, Египет)

10. Делегация Египта высоко оценивает усилия Генерального комиссара по осуществлению административной и финансовой реформы Агентства и приветствует переход с 1992-1993 годов к двухгодичному бюджетному циклу, который будет способствовать более эффективному взаимодействию и сотрудничеству с другими учреждениями Организации Объединенных Наций. Оратор выражает удовлетворение по поводу благополучного финансового положения Агентства, однако высказывает опасение, что если не произойдет роста поступлений в бюджет, то резкое увеличение численности населения на оккупированных территориях не позволит Агентству продолжать свою деятельность на нынешнем уровне. В докладе отмечается необходимость глубокого осмысливания политической и философской концепций, лежащих в основе деятельности БАПОР. Оратор предлагает Рабочей группе по вопросу финансирования БАПОР рассмотреть также вопрос о финансировании Агентства. Оратор надеется, что Генеральному комиссару будет направлена просьба в будущем расширить сферу охвата годового доклада БАПОР, с тем чтобы, помимо информации о финансовых вопросах и услугах, он включал в себя вопросы, рассматриваемые в резолюциях Генеральной Ассамблеи в связи с проблемами палестинских беженцев. Ссылаясь на резолюцию 45/73 Е Генеральной Ассамблеи о палестинских беженцах на палестинской территории, оккупированной Израилем с 1967 года, оратор предлагает создать комитет по изучению вопроса о выдаче палестинским беженцам и членам их семей удостоверений личности, независимо от того, пользуются ли они услугами Агентства. Наконец, оратор выражает уверенность в том, что международное сообщество не допустит дальнейшего сохранения условий, в которых проживает палестинский народ, и что БАПОР будет и впредь облегчать страдания палестинского народа, удовлетворять его потребности и развивать его экономический потенциал на основе расширения сотрудничества и координации с другими гуманитарными организациями и организациями, занимающимися вопросами развития. Оратор настоятельно призывает международное сообщество расширить масштабы поддержки БАПОР. Он призывает Израиль осуществлять сотрудничество с БАПОР, уважать его правовой статус, обеспечивать защиту его различных отделений и безопасность и свободу передвижения его сотрудников, не препятствовать осуществлению ими повседневной или чрезвычайной деятельности и освободить задержанных сотрудников БАПОР. Первый шаг в рамках мирного процесса был недавно сделан в Мадриде. Оратор надеется, что наступит время, когда потребность в деятельности БАПОР отпадет.

11. Г-н МАХМУД (Пакистан) говорит, что ухудшающееся на протяжении последних нескольких лет положение палестинских беженцев, особенно на оккупированных территориях, значительно усложнило деятельность Агентства. События последнего года породили новые проблемы, поэтому деятельность БАПОР в области здравоохранения, образования, предоставления помощи и социальных услуг, а также чрезвычайной помощи стала еще более незаменимой, чем когда-либо ранее.

12. Пакистан с глубокой озабоченностью отмечает, что на четвертом году "интифады" израильские власти продолжают применять жестокие меры. Ввиду чинимых Израилем помех БАПОР постоянно сталкивается с трудностями на оккупированных территориях. Ряд сотрудников БАПОР были арестованы и задержаны, что является явным нарушением юрисдикций и привилегий Агентства.

(Г-н Махмуд, Пакистан)

13. Делегация Пакистана выражает удовлетворение в связи с тем, что последние позитивные события в Ливане оказали благоприятное воздействие на операции БАПОР. Следует надеяться, что положение палестинских беженцев улучшится, как только правительство Ливана восстановит нормальные условия в южном Ливане.

14. Несмотря на то, что в 1991 году финансовое положение БАПОР было относительно благополучным, Пакистан испытывает тревогу по поводу недостаточности финансовых ресурсов в целом, особенно сейчас, когда Агентству необходимо расширить программы в области чрезвычайной помощи и деятельности, приносящей доход. В этой связи оратор заявляет, что в предыдущем году Пакистан выделил сумму в размере 340 000 рупий и намерен впредь вносить эти средства.

15. Делегация Пакистана поддерживает предложения Рабочей группы по вопросу финансирования БАПОР, связанные с проведением международного дня информации о деятельности БАПОР. Такая мера будет способствовать расширению информации об Агентстве и его деятельности, при этом конечная цель будет заключаться в сборе дополнительных финансовых ресурсов.

16. Пакистан приветствует недавно состоявшуюся в Мадриде мирную конференцию по Ближнему Востоку. Следует надеяться, что мирный процесс приведет к справедливому всеобъемлющему урегулированию положения на Ближнем Востоке и позволит палестинскому народу осуществить свое право на самоопределение. Однако пока этого не произошло, БАПОР должен продолжать делать важное дело, и в этой связи делегация Пакистана настоятельно призывает международное сообщество оказать ему дополнительную поддержку и расширить финансовую помощь.

17. Г-н ВИШНУНИН (Китай) говорит, что, несмотря на прилагаемые Агентством огромные усилия, существенного изменения в положении палестинских беженцев на оккупированных территориях не произошло, а их законные права по-прежнему игнорируются. В течение периода, охваченного в докладе Генерального комиссара (A/46/13), неоднократно вводился комендантский час, опечатывались дома и закрывались школы, оккупационные власти убили или ранили многих палестинских беженцев, нарушились иммунитеты и привилегии БАПОР. Китай настоятельно призывает правительство Израиля выполнять свои обязательства в соответствии с четвертой Женевской конвенцией и Уставом Организации Объединенных Наций.

18. Единственным способом положить конец бедственному положению палестинских беженцев является справедливое и приемлемое политическое урегулирование. Неудача не только приведет к огромным страданиям палестинского народа, но и поставит под угрозу мир на Ближнем Востоке и на всей планете. Любое урегулирование должно основываться на соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций, в частности на резолюциях 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности. Необходимо вернуть оккупированные арабские территории, восстановить законные национальные права палестинского народа и обеспечить уважение и гарантии суверенитета и безопасности всех стран в регионе, включая Израиль. Стремясь добиться реализации этих целей, Китай всегда выступал за создание международной конференции по Ближнему Востоку под эгидой Организации Объединенных Наций. Следует надеяться, что начавшийся в Мадриде процесс переговоров принесет позитивные результаты, в том что касается содействия

**(Г-и уй Шуньин, Китай)**

всеобъемлющему, справедливому и приемлемому урегулированию. Подлинный и прочный мир возможен лишь в том случае, если Государство Палестины и Государство Израиль признают друг друга и если арабский и еврейский народы будут жить в мире. Китай будет и впредь прилагать усилия во имя достижения этой цели.

19. Г-н РЕДЗУАН (Малайзия) говорит, что его правительство сочувствует бедственному положению и страданиям палестинцев, являющихся беженцами у себя на родине. Ответственность лежит на Государстве Израиль. Палестинская проблема будет существовать до тех пор, пока Израиль не признает неотъемлемое право палестинцев на создание своего государства.

20. Положение на оккупированных территориях по-прежнему остается ужасающим. Малайзия серьезно озабочена тем, что израильские власти продолжают сносить дома, арестовывать и задерживать палестинцев без предъявления обвинений или проведения судебного разбирательства. Кроме того, в Малайзии вызывает тревогу огромное количество убитых и раненых палестинцев, против которых израильские власти использовали грубую силу и различные репрессивные меры в нарушение положений четвертой Женевской конвенции. Малайзия призывает Израиль отказаться от насильственного вывоза и расселения палестинских беженцев, уничтожения их домов и создания незаконных еврейских поселений на палестинских территориях, т.е. отказаться от действий, подрывающих осуществляемые в настоящее время усилия по обеспечению мира. Совет Безопасности обязан обеспечить соблюдение Израилем соответствующих резолюций Совета Безопасности.

21. Малайзия выражает сожаление в связи с вмешательством Израиля в гуманитарную деятельность и операции Агентства, что является нарушением привилегий и иммунитетов БАПОР. В соответствии с нормами международного права Израиль несет ответственность за нанесение любого вида ущерба, являющегося результатом его политики и практики на оккупированных территориях.

22. Отказ молодым палестинцам в праве на образование из-за закрытия школ на долгое время и участившиеся случаи введения комендантского часа являются нарушениями основных прав человека. Израильские власти должны содействовать усилиям БАПОР, направленным на обеспечение образования для молодых палестинцев.

23. Малайзия озабочена перспективами финансирования Агентства, в частности недостатком средств на чрезвычайные программы в Ливане и на оккупированных территориях. Прекращение реализации или сокращение объема этих программ будут иметь дестабилизирующие гуманитарные и политические последствия. Малайзия сохранит свой скромный, но регулярный взнос в БАПОР; она настоятельно призывает те государства-члены, которые еще не сделали этого, внести взнос в Агентство, а те государства-члены, которые обладают финансовым потенциалом, - увеличить размер своих взносов. Правительство Малайзии приветствует существенные изменения, которые будут внесены в процедуру составления бюджета БАПОР с 1992-1993 годов в целях сокращения рабочей нагрузки и обеспечения более эффективного использования ресурсов.

/...

(Г-н Редзуан, Малайзия)

24. Малайзия высоко оценивает усилия Соединенных Штатов и Советского Союза по созыву в Мадриде мирной конференции по Ближнему Востоку. Можно надеяться, что она положила начало процессу переговоров, в рамках которого будет обеспечен прочный мир в регионе и решен вопрос о судьбе родины палестинцев.

Заседание закрывается в 11 ч. 15 м.